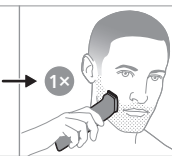
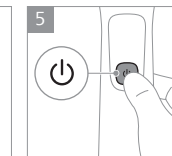
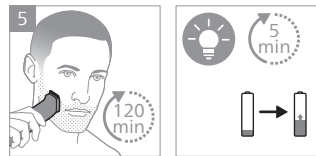
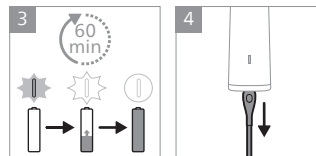
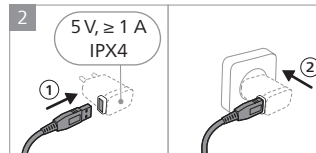
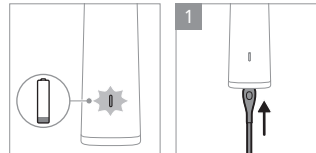
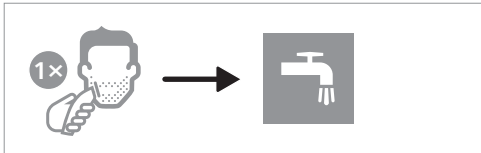
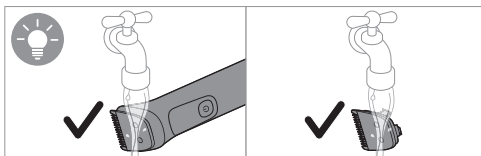
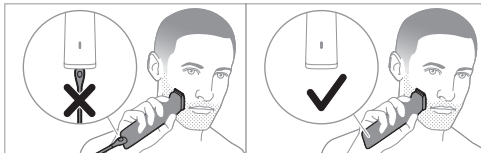
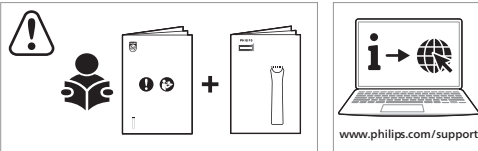
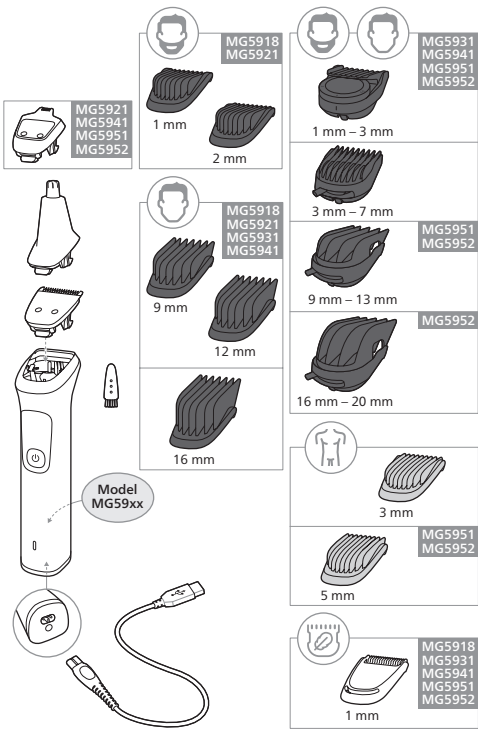


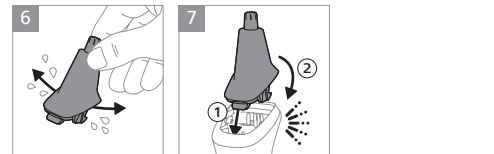
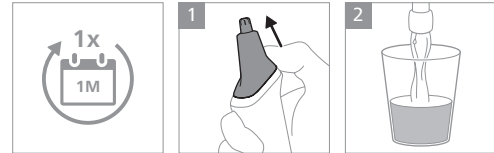
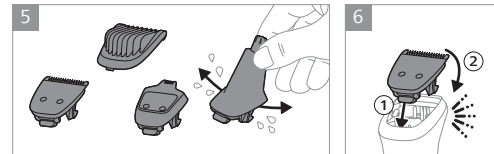
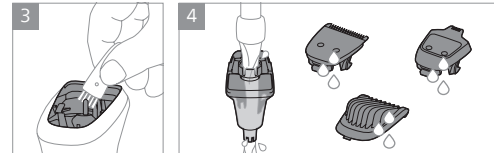
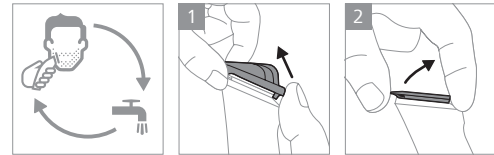
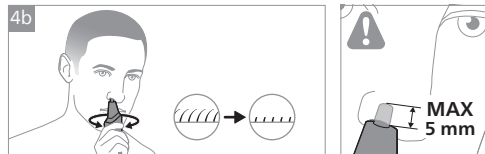
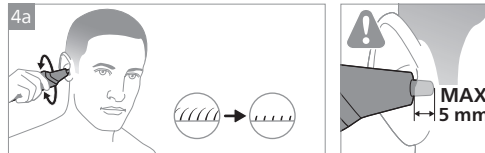
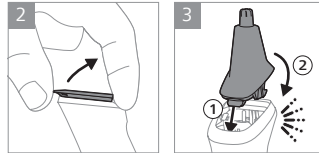
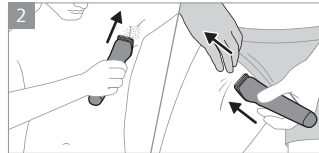
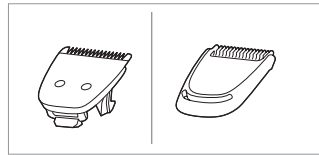
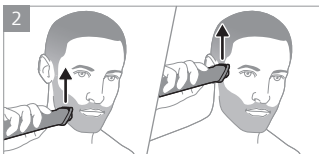
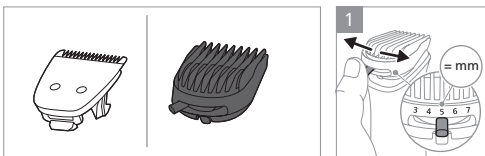
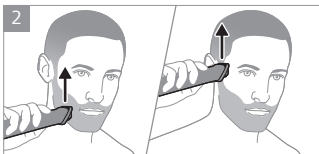
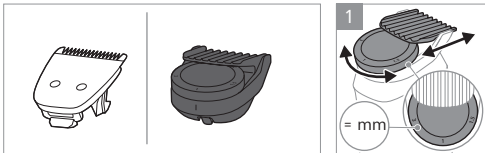
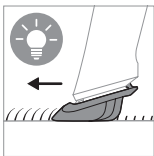
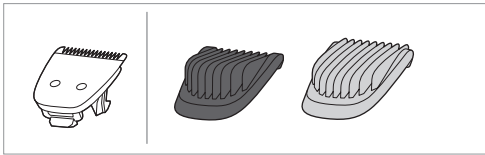
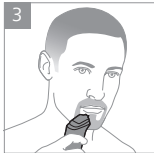
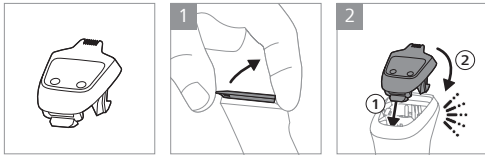
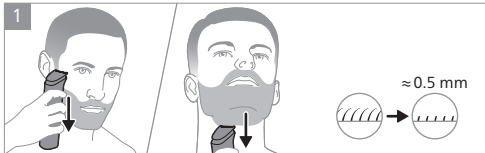
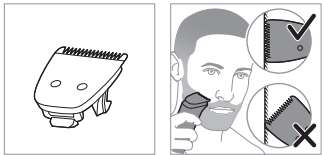
PHILIPS

MG5918
MG5921
MG5931
MG5941
MG5951
MG5952



© 2025 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved
3000 149 9912.1 (05/03/2025)





Slovenščina

Pomembne varnostne informacije

Izdelek uporabljajte samo za predviden namen v gospodinjstvu. Pred uporabo izdelka in baterij ter dodatne opreme natančno (Sl. 1) preberite te pomembne informacije in jih shranite za poznejšo uporabo. Napačna uporaba lahko privede do tveganj ali resnih poškodb. Priložena dodatna oprema se lahko razlikuje med izdelki.

Opozorilo

- Za polnjenje izdelka uporabljajte samo napajalno enoto z varnostnim potrdilom SELV ter nazivno izhodno napetostjo 5 V, ± 1 A. Za varno polnjenje v vlažnem okolju (npr. v kopalnici) uporabljajte samo napajalnik IPX4 (odpornen na pljuske). Ustreden napajalnik (npr. Philips HQ87) je na voljo na www.philips.com/support. Če potrebujete pomoč pri iskanju pravega napajalnika USB, se obrnite na Philipsov center za pomoč uporabnikom v svoji državi (podatki za stik so na mednarodnem garancijskem listu). Uporaba neodobrenega napajalnika lahko privede do tveganj ali resnih poškodb.
 - Poskrbite, da bodo kabel USB, napajalnik USB in stojalo za polnjenje (če je priloženo) suhi (Sl. 2).
- Aparat je vodootporen (Sl. 3). Primeren je za uporabo v kadl ali pod prho in lahko ga čistite pod tekočo vodo. Aparat lahko torej iz varnostnih razlogov uporabljate samo brezžično.
 - Ta aparat lahko uporabljajo otroci od 8. leta starosti naprej in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, zaznavnimi ali psihičnimi sposobnostmi ali s pomanjkljivimi izkušnjami in znanjem, če so prejele navodila za varno uporabo aparata in razumejo morebitne nevarnosti oziroma če jih pri uporabi nadzoruje odgovorna oseba. Otroci naj ne igrajo z aparatom. Otroci ne smejo brez nadzora čistiti in vzdrževati aparata.
 - Napajalnika ne spreminjajte.
 - Napajalnika ne priključujte v vtičnico oziroma ga ne uporabljajte v bližini vtičnice, v katero je priključen električni osrednjižni zrak, ker lahko povzroči nevarnopoljavno škodo na napajalniku.

- Ne uporabljajte poškodovanega aparata. Poškodovane dele zamenjajte z novimi Philipsovimi deli.
 - Iz higienskih razlogov naj aparat uporabljata samo ena oseba.
 - Preden začnete aparat čistiti z vodo, ga vedno izklopite iz električnega omrežja.
- Aparat čistite samo z mrazo ali mlačno vodo.
 - Naprave ne čistite s stisnjenim zrakom, čistilnimi gobami, abrazivnimi čistili ali agresivnimi tekočinami.
 - Največja raven zvočne moči: Lc = 69 dB(A).
 - Voda lahko med izpiranjem kaplja iz vtičnice na dnu aparata. To je normalno in ni nevarno, saj vsi električni deli v zatesnjeni motorni enoti v aparatu.
 - Uporabljajte samo originalno Philipsovo dodatno opremo ali potrošni material.
- Izdelek polnite, uporabljajte in shranjujte pri temperaturi med 10 °C in 35 °C.
 - Izdelka in baterije ne postavljajte v bližino ognja in ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi ali visokim temperaturam.
 - Če se izdelek nenadoma močno segreje, ima močan vonj ali spremeni barvo oziroma če polnjenje traja dlje kot običajno, ga nehalje uporabljati in polniti ter se obrnite na dobro Philips.
 - Izdelek in baterij ne dajajte v mikrovalovno pečico ali na indukcijska kuhališča.
- Izdelka in baterij ne odpirajte, spreminjajte, luknjajte, poškodujte ali razstavljajte, da se baterije ne bi pregrele ali začele izpuščati strupene ali nevarne snovi. Baterije ne polnite prekomerno ali obratno in ne povzročajte kratkega stika.
 - Če so baterije poškodovane ali puščajo, pazite, da ne pridejo v stik z oči ali kožo. Če se to zgodi, prizadeto mesto nemudoma izperite z veliko vodo in poiščite zdravniško pomoč.

Elektromagnetna polja (EMF)

Ta aparat Philips ustreza vsem upoštevnim standardom in predpisom glede izpostavljenosti elektromagnetnim poljem.

Podpora

Za vsvo podporo za izdelke, podatke o porabi energije in izjavo o skladnosti za EU obiščite www.philips.com/support.

Recikliranje

Ta simboli pomeni, da električnih izdelkov in baterij ni dovoljeno odlagati skupaj z običajnimi gospodinjstskimi odpadki (Sl. 4).
Upoštevajte predpise svoje države za ločeno zbiranje električnih izdelkov in baterij.

Odstranitev vgrajene akumulatorske baterije

Vgrajeno akumulatorsko baterijo lahko odstrani samo usposobljen strokovnjak, ko aparat zavrzete. Pred odstranjevanjem baterije se prepričajte, da je aparat izključen iz zidne vtičnice in je baterija popolnoma prazna.

Pri ravnanju z orodjem ob odpiranju aparata in odlaganju akumulatorske baterije upoštevajte vse potrebne varnostne ukrepe.
Ko ravirate z baterijami, pazite, da bodo vaše roke, izdelek in baterije suhi.
Pazite, da priključne sponke baterije ne pridejo v stik s kovinskimi predmeti (npr. kovanci, sponkami za klave, prstani), da ne pride do nenamernega kratkega stika. Baterij ne ovijajte v aluminasto folijo. Preden baterijo zavrzete, zlepite njene kontakte ali jo dajte v plastično vrečko.
- Preverite, ali so v vtičnici aparata vijaki. Če so, jih odstranite. - Odstranite morebitne dodatne vijake, stranice ali dele aparata, da pridete do plošče s tiskanim vezjem z akumulatorsko baterijo. - Odstranite akumulatorsko baterijo.

Varovanje

- Na nanoblanje výrobku používejte iba certifikovaný napáječí zdroj (včetně nádobí SELV) s výstupním napětím 5 V, ±1 A. Na bezpečné nabití ve vlhkém prostředí (např. v koupelně) používejte výhradně napáječí zdroj IPX4 (odolný vůči stříkající vodě). Vhodný napáječí zdroj (např. Philips HQ87) najdete prostřednictvím stránky www.philips.com/support. Ak potřebujete podporu při hledání správného napáječího zdroje USB, obraťte se na středisko starostlivosti o zákaznůk společnosti vo svojej krajine (kontaktné údaje nájdete v medzinárodne platnom združnom liste). Používanie nesertifikovaného napáječího zdroja môže viesť k vzniku nebezpečných situácií alebo spôsobiť vážne zranenia.
 - Kábel USB, napáječí zdroj USB a nabíjací podstavec (ak bol dodaný) udržujte v suchu (Obr. 2).

Varovanie
- Na nanoblanie výrobku používať iba certifikovaný napájač zdroj (včetně nádobí SELV) s výstupním napětím 5 V, ±1 A. Na bezpečné nabití ve vlhkém prostředí (např. v koupelně) používat výhradně napáječí zdroj IPX4 (odolný vůči stříkající vodě). Vhodný napáječí zdroj (např. Philips HQ87) najdete prostřednictvím stránky www.philips.com/support. Ak potrebujete podporu pri hľadaní správneho napájačieho zdroja USB, obráťte sa na stredisko starostlivosti o zákazníkov spoločnosti vo svojej krajine (kontaktné údaje nájdete v medzinárodnej platnej združenej liste). Používanie nesertifikovaného napájačieho zdroja môže viesť k vzniku nebezpečných situácií alebo spôsobiť vážne zranenia. - Kábel USB, napájač zdroj USB a nabíjací podstavec (ak bol dodaný) udržujte v suchu (Obr. 2).
- Toto zariadenie je vodotesné (Obr. 3). Je vhodné na používanie vo vani alebo v sprche a na čistenie pod tečúcou vodou. Z bezpečnostných dôvodov baterie preto zariadenie nepoužívajte len bez kábla. - Toto zariadenie môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby, ktoré majú obmedzené telesné, zmyslové alebo mentálne schopnosti alebo nemajú dostatok skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo im bolo vysvetlené bezpečné používanie tohto zariadenia a za predpokladu, že rozumejú príslušným rizikám. Deti sa nesmú hrať s týmto zariadením. Deti nesmú bez dozoru čistiť ani vykonávať údržbu tohto zariadenia. - Napájaciu jednotku neupravujte. - Napájaciu jednotku nepoužívajte v sieťových zásuvkách, ku ktorým je pripojený elektrický osviežovač vzduchu, ani v ich blízkosti, aby ste predišli neopraviteľnému poškodeniu napájačej jednotky.

• Používanie poškodených dielov napájačieho zariadenia. Poškodené diely napájača neovládajte. Pre nego ští zariadenia bateriu, obvezne izklopite aparat iz zidne vtičnice i postarajte se da baterija bude potpuno prazna.

Slovensky

Dôležité bezpečnostné informácie

Výrobok používajte len na určený účel v domácnosti. Pred použitím výrobku, jeho batérií a príslušenstva si pozorne (Obr. 1) prečítajte tieto dôležité informácie a uschovajte si ich na neskoršie použitie. Nesprávne použitie môže byť nebezpečné, v jeho dôsledku môže dôjsť k vážnemu zraneniu. Dodané príslušenstvo sa môže pre rôzne výrobky líšiť.

Varovanie

- Na nanoblanje výrobku používať iba certifikovaný napájač zdroj (včetně nádobí SELV) s výstupním napětím 5 V, ±1 A. Na bezpečné nabití ve vlhkém prostředí (např. v koupelně) používat výhradně napáječí zdroj IPX4 (odolný vůči stříkající vodě). Vhodný napáječí zdroj (např. Philips HQ87) najdete prostřednictvím stránky www.philips.com/support. Ak potřebujete podporu při hledání správného napáječího zdroje USB, obraťte se na stredisko starostlivosti o zákazníkov spoločnosti vo svojej krajine (kontaktné údaje nájdete v medzinárodnej platnomy združenom liste). Používanie nesertifikovaného napájačieho zdroja môže viesť k vzniku nebezpečných situácií alebo spôsobiť vážne zranenia.
 - Kábel USB, napájač zdroj USB a nabíjací podstavec (ak bol dodaný) udržujte v suchu (Obr. 2).
- Toto zariadenie je vodotesné (Obr. 3). Je vhodné na používanie vo vani alebo v sprche a na čistenie pod tečúcou vodou. Z bezpečnostných dôvodov baterie preto zariadenie nepoužívajte len bez kábla.
 - Toto zariadenie môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby, ktoré majú obmedzené telesné, zmyslové alebo mentálne schopnosti alebo nemajú dostatok skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo im bolo vysvetlené bezpečné používanie tohto zariadenia a za predpokladu, že rozumejú príslušným rizikám. Deti sa nesmú hrať s týmto zariadením. Deti nesmú bez dozoru čistiť ani vykonávať údržbu tohto zariadenia.
 - Napájaciu jednotku neupravujte.
 - Napájaciu jednotku nepoužívajte v sieťových zásuvkách, ku ktorým je pripojený elektrický osviežovač vzduchu, ani v ich blízkosti, aby ste predišli neopraviteľnému poškodeniu napájačej jednotky.

• Používanie poškodených dielov napájačieho zariadenia. Poškodené diely napájača neovládajte. Pre nego ští zariadenie bateriu, obvezne izklopite aparat iz zidne vtičnice i postarajte se da baterija bude potpuno prazna.

Elektromagnetna polja (EMF)
Ovaj Philips uređaj je u skladu sa važećim standardima i propisima o izloženosti elektromagnetnim poljima.
Podrška
Svu podršku za proizvod potražite na stranici www.philips.com/support .
Reciklaža
- Ovaj simbol označava da se ovaj električni proizvod i baterije ne smiju odlađati zajedno sa običnim kućnim otpadom (Sl. 4). - Pridržavajte se propisa važećeg u vezi sa zasebnim prikupljanjem električnih proizvoda i baterija.
Uklanjajte ugrađene punjive baterije
Ugrađenu punjivu bateriju sme da izdavi isključivo kvalifikovano stručno lice prilikom odbacivanja aparata u otpad. Pre nego što izvadite bateriju, obavezno izklopite aparat iz zidne vtičnice i postarajte se da baterija bude potpuno prazna.
Preduzmite vse neopohodne bezbednosne mere predostrožnosti kada rukujete alatima za otvaranje aparata i kada bacate punjivu bateriju.
Kada rukujete baterijama pazite da su i vaše ruke, proizvod i baterije suvi.

jav, ktorý nie je nebezpečný, pretože všetky elektrické

Da biste bili došli do služajnog kratkog spoja na baterijama nakon

ukljudanja, nemojte da dozvolite da spojevi na baterijama dodu u kontakt sa metalnim predmetima (npr. novčićima, šnalnama, prstenjima). Nemojte uvijati baterije u aluminijumske šipke. Zalepite trak u preko pojave na baterijama ili stavite baterije u plastičnu kesu pre nego što ih odbacite.

- Proverite da li na kućištu aparata postoje šrafovi. U slučaju da ih ima, uklonite ih.
- Uklonite sve dodatne šrafove, panele ili delove aparata dok ne ugledate izlaznu ploču za punjivu bateriju.
- Uklonite punjivu bateriju.

Ελληνικά

Σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλεια

Na chropištneto to προϊόν μόνο για ton onotó apokritikó chrónos pou prooírízetai. Diabáste autés tis signafitíkes pliroforías prosaktika (Eik. 1) prin xropistopoióntes to προϊόν, tis mpatarias kai tis parakalóntes tou ka fílités tis gia meliónoti swforó. H kóni xropístropi mou na oñhriáse te kinóntos h te swforó tramatíouto. Ta parakalónta pou parékchontai mporei na diaforónu gia diaforetiká προϊόνta.

Προειδοποίηση

- Gia va forítisete to προϊόν, va xropistopoiéite apokritikotika potpotiménou trofodotikó epitálont xarhlika tóas swforalás (SELV) me onomaotikí tihi tódoou 5 V, ± 1 A. Gia asofali forítiseta te peribálont me yparia (p.x. se laóntró), va xropistopoiéite i μόνο (adiáforó) trofodotikó IPX4. Eán katálhlo trofodotikó (p.x. Philips HQ87) diatítetai méso tis dieúθυνshs www.philips.com/support. Eán xreísete forítiseta gia va bréite to osutó trofodotikó USB, epikoinwníte me to Tírhio Eúntpríetishs Katavallóntw tis tñ xwra sas (iláete to φυλλάδιο dieúonshs eúghrshs gia ta stóxia epikoinwónia). H xrósh mñ potpotiménou trofodotikóu mporei va prokaléste kinóntos h te swforó tramatíouto. H xrósh tou katálhlo USB, to trofodotikó USB kai th bñsh forítiseta (eán parékchontai steghá (Eik. 2).

- Autí h osukeúe éina adiáforó (Eik. 3). Éina katállhli gia xrósh sto mánio h to stous kai va kaθaríasó kátw apó th brúsh. Gia λόγους asofalías, h osukeúe mporei epioiménw va xropistopoiétei μόνο xwris kalóidw. • Autí h osukeúe mporei va xropistopoiétei από παιδιά ηλικίας 8 etów kai áνω, kabws kai από átiata me perioioriménes swmatikes, adiathírtes h diaonotikes kinóntes h xwris eúptipia kai yghíe, me thn xropistópóthsh sti th xropistopoiónti sto επίδωκí h éyon lábe obhíetes sxetikh mé th asofali ths xrósh kai sti katavónsh tou ékateómeyon kinóntos. Ta παιδιά den prétei va paíoun me th osukeúe. O kaθaríasíós kai h συντήρηsh από to xróstí den θα prétei va πραγmatopoióuntai από παιδιά pou den epotíteuntai. • Mñ kanéte trofotopoiéses sto trofodotikó. • Mñ xropistopoiéite osukeúe pou échei upotéte bládh. Antikaotátiseta to fάραhma ezarthímatu me néa ezarthímatu ths Philips. • Gia λόγους yghíneísh, μόνο éna átioto θα prétei va xropistopoiéi th osukeúe. • Apousundéite th osukeúe από thn prítia prin thn kaθaríase me neró. • Na kaθarízete th osukeúe μόνο me krío h xliaró neró. • Mñ kaθarízete poté th osukeúe me pepitóméno aéra, surmátina ofouygarákia, oxhtrá kaθaristiká h ygrá. • Mē lígusto epitábe oxhtró (p.x.: Lc = 69 dB(A). • Otán eúplásete th osukeúe, mporei va stózei neró από thn upodórh sto kátw méros ths. Autó éina fusiologikó kai akínétow, kabws óla ta ηλεκτρονικά κυklíumatá éina enowmatiména se ofraníouetai mónodá trofodotísas méso sti osukeúe. • Xropistopoiéite μόνο yghíasia aésoytró h analóiwia ths Philips. • Forítízete, xropistopoiéite kai apothékéte to προϊόν se theriokrasía metásh 10 °C kai 35 °C. • Kratíte to προϊόν kai tis mpatarias káthrá από thn fílitá kai mñ to eúfíteste sto ámezo fws tou líou h se wphlές theriokrasíes. • Éon to προϊόν upetērhraníte anwstíhata h anodíste osmí, allágei xróma h éán h forítisη διαρκéi períoistéro, to προϊόν va apofaníte thn upetērhranish thn mpatarión h th διαρκéi toúw h epikoinwónia osmí, mñ anagíte, trofotopoiéte, tróptate, kaotátreíte h apotupóteíte te προϊόν h thn mpataria. Mñ broukuklínúnte, upetwforítízete h forítízete αντίstrophá tis mpatarias. • Éán oi mpatarias échoun upotéte bládh h parousíazóun diarthró, apofáníte thn epafí h te th dēmia h ta mátiá. Éán swmíte kátí tétioto, eúplánéte aμέιους me neró kai chrítisete atikhí bofhía.

Ηλεκτρομαγνητικά πεδία (EMF)

Autí h osukeúe Philips somporfóntetai me óla ta xaríonta prótota pou toú kononwónies sxetikh me thn ékthsh se ηλεκτρομαγνητικά πεδία.

Υποστήριξη

Ta stólitata swforá thn upotírpshtē προϊόνtw, tis λεπτομέρειες gia thn katálhliηtē resíouta kai th dólwtiη Eúntpríetishs EE, epikakéite th dieúonsh www.philips.com/support.

Ανακύκλωση

• Autó to σύμβολο dhλώnei óti ta ηλεκτρικά προϊόντα kai oi mpatarias den prétei va apotritéuntai méso ths xropistopoiíaseς aparitímatu (Eik. 4). • Akolouthíte tous eúghríos kononwónies gia thn ékwtisati otavíη ηλεκτρικών προϊόντων kai mpatariów.

- Αφάρσηση ενσωματωμένης επαναφορτιζόμενης μπαταρίας
- Η ενσωματωμένη επαναφορτιζόμενη μπαταρία πρέπει να αφαιρεθεί μόνο από ειδικευμένο επαγγελματία όταν απορριπτεί η συσκευή. Προτού αφαιρεθεί η μπαταρία, η συσκευή πρέπει να αποφορτιστεί. Έχει αποσυνδεθεί από την πρίζα και η μπαταρία είναι πλήρως αποφορτισμένη.
- Όταν χρησιμοποιείτε εργαλεία για να ανοίξετε τη συσκευή και όταν απορριπτείτε την επαναφορτιζόμενη μπαταρία, να λαμβάνετε τις απαραίτητες προφυλάξεις ασφαλείας.

Κατά το χειρισμό μπαταριών, βεβαιωθείτε ότι τα χέρια σας, το προϊόν και οι μπαταρίες είναι στεγνά.

Για να αποφύγετε το τυχαίο βρογχικό κώλωμα των μπαταριών μετά την αφαίρεση, μην αφήνετε τους ακροδέκτες της μπαταρίας να έρχονται σε επαφή με μεταλλικά αντικείμενα (π.χ. κέρματα, τοιμητόδια, δακτυλίδια). Μην τυλίγετε τις μπαταρίες σε αλουμινόχαρτο. Τυλίξτε τους ακροδέκτες των μπαταριών με ταινία ή τοποθετήστε τις μπαταρίες σε πλαστικό σακούλα πριν τις απορριπτείτε.
- Ελέγξτε αν υπάρχουν βίδες στο περίβλημα της συσκευής. Εάν ναι, αφαιρέστε τις. - Αφαιρέστε τυχόν πρόσδετες βίδες, καλύμματα ή εξαρτήματα της συσκευής έως ότου διαφανεί η τυλιγμένη καλωδιακή με τη την επαναφορτιζόμενη μπαταρία. - Αφαιρέστε την επαναφορτιζόμενη μπαταρία.

Η ενσωματωμένη επαναφορτιζόμενη μπαταρία πρέπει να αφαιρεθεί μόνο από ειδικευμένο επαγγελματία όταν απορριπτεί η συσκευή. Προτού αφαιρεθεί η μπαταρία, η συσκευή πρέπει να αποφορτιστεί. Έχει αποσυνδεθεί από την πρίζα και η μπαταρία είναι πλήρως αποφορτισμένη.

Όταν χρησιμοποιείτε εργαλεία για να ανοίξετε τη συσκευή και όταν απορριπτείτε την επαναφορτιζόμενη μπαταρία, να λαμβάνετε τις απαραίτητες προφυλάξεις ασφαλείας.

Κατά το χειρισμό μπαταριών, βεβαιωθείτε ότι τα χέρια σας, το προϊόν και οι μπαταρίες είναι στεγνά.
Για να αποφύγετε το τυχαίο βρογχικό κώλωμα των μπαταριών μετά την αφαίρεση, μην αφήνετε τους ακροδέκτες της μπαταρίας να έρχονται σε επαφή με μεταλλικά αντικείμενα (π.χ. κέρματα, τοιμητόδια, δακτυλίδια). Μην τυλίγετε τις μπαταρίες σε αλουμινόχαρτο. Τυλίξτε τους ακροδέκτες των μπαταριών με ταινία ή τοποθετήστε τις μπαταρίες σε πλαστικό σακούλα πριν τις απορριπτείτε.
- Ελέγξτε αν υπάρχουν βίδες στο περίβλημα της συσκευής. Εάν ναι, αφαιρέστε τις. - Αφαιρέστε τυχόν πρόσδετες βίδες, καλύμματα ή εξαρτήματα της συσκευής έως ότου διαφανεί η τυλιγμένη καλωδιακή με τη την επαναφορτιζόμενη μπαταρία. - Αφαιρέστε την επαναφορτιζόμενη μπαταρία.

Български

Важна информация за безопасност

Използвайте продукта само по неговото предназначение в бита. Преди да използвате продукта с батерии и аксесоари като него, (Фиг. 1) прочетете внимателно тази важна информация и я запазете за бъдеща справка. Неправилната употреба може да доведе до опасности или сериозни наранявания. Включени в комплекта аксесоари може да се разчитат за отгнетение продукта.

Предупреждение

- За зареждане на продукта използвайте само сертифицирано зареждащо устройство за свърхниско напрежение (SELV) с изходни параметри 5 V, ± 1 A. За безопасна зареждане във влажна среда (напр. в баня) използвайте само зареждащо устройство IPX4 (устойчиво на пръски). Подходящо зареждащо

устройство (напр. Philips HQ87) можете да намерите на адрес www.philips.com/support. Ако имате нужда от помощ, за да намерите подходящото зареждащо USB

устройство, свържете се с Центъра за обслужване на потребители във вашата държава (за данни за контакт вижте листовката за международната гаранция).

Използването на несертифицирано зареждащо устройство може да доведе до опасности или сериозни наранявания.

- Пазете USB кабелите и зареждащото USB устройство и поставката за зареждане сухи (Фиг. 2).
- Този уред е водостойчива (Фиг. 3). Той е подходящ за употреба във ваната или под душа и за почистване под течаща вода. Затова, от съображения за безопасност, уредът може да се използва само без кабел.
 - Този уред може да се използва от деца, навършили 8 години, и от хора с намалени физически, сетивни или умствени възможности или без опит и познания, ако са под надзора на възрастни.

• Пазете USB кабелите и зареждащото USB устройство и поставката за зареждане сухи (Фиг. 2).

- Този уред е водостойчива (Фиг. 3). Той е подходящ за употреба във ваната или под душа и за почистване под течаща вода. Затова, от съображения за безопасност, уредът може да се използва само без кабел.
 - Този уред може да се използва от деца, навършили 8 години, и от хора с намалени физически, сетивни или умствени възможности или без опит и познания, ако са под надзора на възрастни.

- Пазете USB кабелите и зареждащото USB устройство и поставката за зареждане сухи (Фиг. 2).
 - Този уред е водостойчива (Фиг. 3). Той е подходящ за употреба във ваната или под душа и за почистване под течаща вода. Затова, от съображения за безопасност, уредът може да се използва само без кабел.
 - Този уред може да се използва от деца, навършили 8 години, и от хора с намалени физически, сетивни или умствени възможности или без опит и познания, ако са под надзора на възрастни.
- Пазете продукта и батерияте далеч от огън и не ги излагайте на директна слънчева светлина или високи температури.
 - Ако продуктът стане необичайно горещ или изпусне парове, изключете го или зареждането му отнема повече от обикновено, прекратете употребата и зареждането му и се свържете с Philips.
 - Не поставяйте продуктите и батерияте им в микровълнови фурни или върху индукционни котлони.
 - Не отваряйте, модифицирайте, пробивайте, повреждайте или разглобявайте продукта или батерията, за да предотвратите прегряване на батерияте и отдалене на токсични или опасни вещества.
 - Не свързвайте на късо, прекомерно зареждайте или зареждайте батерияте с неправилно ориентирани полюси.
 - Ако батерияте са повредени или текат, избягвайте контакт с кожата или очите. В случай на такъв контакт незабавно изплакнете обилно с вода и потърсете медицинска помощ.

Електромагнитни полета (EMF)

Този уред Philips е в съответствие с нормативната уредба и всички действащи стандарти, свързани с излагането на електромагнитни излъчвания.

Поддръжка

За цялата поддръжка на продуктите, информация относно консумиранта на енергия и ЕС декларацията за съответствие посетете www.philips.com/support.

Рециклиране

- Този символ означава, че електрически продукт и батери не бива да се изхвърлят заедно с обикновените битови отпадъци (Фиг. 4).
- Следвайте правилата на вашата държава за разделно събиране на електрически продукти и батерии.

Изваждане на вградена акумулаторна батерия

Вградената акумулаторна батерия трябва да бъде извадена само от квалифициран специалист, когато уредът се изхвърля. Преди да извадите батерията, се уверете, че уредът е изключен от контакта и батерията е източена напълно.

Вземете всички необходими мерки за безопасност, когато боравите с инструменти за отваряне на уред и когато изхвърляте акумулаторната батерия.
Когато боравите с батериите, се погрижете ръцете ви, продукта и батерияте да бъдат сухи.
За да избегнете инцидентно късо съединение на батерияте след изваждане, не допускате клемите на батерияте да влязат в контакт с метални предмети (като например монети, фиби, пръстени). Не улавяйте батерияте в алуминиево фолио. Залепете клемите на батерияте или поставете батерияте в напълнована торбичка, преди да ги изхвърлите.

- Проверете дали има винтове в корпуса на уреда. Ако има, свалете ги.
- Свалете всички допълнителни винтове, панели или части на уреда, докато не видите печатната плочка с акумулаторната батерия.
- Извадете акумулаторната батерия.

	Пластмасовите опаковъчни материали съдържат значително ниска гъстотност (LDPE), освен ако не е посочено друго.
	Опаковъчните материали, различни от пластмаса, съдържат хартия или картон.
Македонски	

Важни безбедносни информации

Користете го производот за неговата намена во домаќинството. Внимателно прочитајте ги сите важни информации (Сл. 1) пред да го користите производот и неговите батерии и додатоци и зачувајте ги за во иднина. Порегната употреба може да доведе до опасности и сериозни повреди. Испорачените додатоци може да се разликуваат за различни производи.

Предупреудвање

- За полнење на производот користете само единица за напојување со безбедносен сертификат за исклучително низок напон (SELV) со излезно рангирање од 5 V, ± 1 A. За безбедно полнење во влажна средина (на пр. во баната), користете само единица за напојување IPX4 (отпорна на прскање). На www.philips.com/support се достапни соодветни единици за напојување (на пр. Philips HQ87). Ако ви е потребна помош при наоѓањето на точната USB-единица за напојување, контактирајте со Центарот за грижа за корисниците во вашата земја (за детали за контакт погледнете во листот со меѓународна гаранција). Користенето единица за напојување без сертификат може да предизвика опасности и сериозни повреди.
 - Чувајте ги USB-кабелите, USB-единицата за напојување и држачот за полнење (доколку се доставени) суви (Сл. 2).
- Овој уред е водотпорен (Сл. 3). Тој е погоден за употреба во баната или под туш и за чистење под млаз вода. Затоа, од безбедносни причини, уредот може да се користи само без кабел.
 - Овој уред може да го користат деца на возраст од 8 години и повеќе, како и луѓе со намалени физички, сензорни или ментални способности или со недостатоци на искуство и знаење, доколку се под надзор или добиваат инструкции за користењето на уредот на безбеден начин и ги разбираат потенцијалните опасности. Децата не треба да си играат со уредот. Децата не треба да го чистат или да го одржуваат уредот без надзор.
 - Немојте да ја измитувате единицата за напојување.
 - Не користете

ја единицата за напојување или близу до сидни приклучици што содржат електрични освежувачи за воздух за да спречите неоправилна штета на едини